Дурбанская декларация и Программа действий

Обзорная конференция рассмотрела ход выполнения и оценила степень выполнения Дурбанской декларации и Программы действий (ДДПД).

Принятые путем консенсуса на Всемирной конференции по борьбе против расизма, состоявшейся в 2001 году в Дурбане (Южная Африка), ДДПД стали самым обстоятельным документом, ориентированным на практические действия и предлагающим конкретные меры по борьбе против расизма, расовой дискриминации, ксенофобии и связанной с ними нетерпимости. В этом всеобъемлющем по своему видению документе рассматривается широкий круг вопросов, и содержатся далеко идущие рекомендации и практические меры.

ДДПД отражает твердое обязательство международного сообщества бороться против расизма, расовой дискриминации, ксенофобии и связанной с ними нетерпимости на национальном, региональном и международном уровнях. Признание того, что ни одна страна не может считать себя свободной от расизма, что расизм является глобальной проблемой и что для ее решения необходимы глобальные усилия, — важное достижение. Несмотря на то, что ДДПД не имеют обязательной юридической силы, они обладают высокой моральной ценностью и служат основой для мобилизации усилий для их выполнения во всем мире.

© ООН | Условия пользования сайтом | Конфиденциальность | Ук

====

**ПРЕДИСЛОВИЕ**

Государства — члены Организации Объединенных Наций приняли эти

тексты на Всемирной конференции по борьбе против расизма, расовой дискриминации, ксенофобии и связанной с ними нетерпимости, состоявшейся 31 августа — 8 сентября 2001 года в Дурбане,Южная Африка.

Они представляют собой достигнутые вопреки значительным

трудностям результаты этого исторического события. Ужасающие на-

падения в Соединенных Штатах, происшедшие всего три дня спустя, и

последовавший за ними рост настроений страха и ксенофобии в обще

стве еще больше повысили актуальность этих направленных на борьбу с дискриминацией текстов.

Они включают Декларацию и Программу действий. Декларация

представляет собой обязательства, принятые по итогам состоявшегося комплексного глобального диалога. Она посвящена как проявлениям

расовой дискриминации, имевшим место в прошлом, так и ее совре-

менным формам. Программа действий представляет собой своего рода путеводитель, призванный помочь международному сообществу в принятии последующих мер в связи с этими обязательствами. В ней указаны шаги, которые должны быть приняты в целях искоренения расизма,расовой дискриминации, ксенофобии и связанной с ними нетерпимости и для предупреждения их проявления в будущем.

Эта повестка дня по вопросам дискриминации, если в ее осуществлении будут энергично и на основе доброй воли участвовать все заинтересованные стороны — государства, Организация ОбъединенныхНаций, национальные учреждения, межправительственные и неправительственные организации,— может открыть новые перспективы и помочь изменить жизнь миллионов людей во всем мире, являющихся жертвами расовой дискриминации и нетерпимости.

Мэри Робинсон

*Верховный комиссар Организации Объединенных Наций по правам человека и Генеральный секретарь Всемирной конференции*

*по борьбе против расизма, расовой дискриминации, ксенофобии*

*и связанной с ними нетерпимости*

**ВВЕДЕНИЕ**

Хотя норма недискриминации является одним из установившихся ос-

новополагающих принципов международного права, факт сохранения

расизма, расовой дискриминации, ксенофобии и связанной с ними

нетерпимости недвусмысленно указывает на необходимость поиска

новых путей решения этой проблемы с большей решимостью, гуман-

ностью и эффективностью. Всемирная конференция по борьбе против

расизма, расовой дискриминации, ксенофобии и связанной с ними

нетерпимости, состоявшаяся в Дурбане, Южная Африка, 31 августа —

8 сентября 2001 года, помогла международному сообществу сосредоточить свое внимание на тех областях, где деятельность до настоящего времени была недостаточно эффективной, а также на том, в каких областях и какими способами мы можем сделать больше для формирования справедливых и равноправных обществ, избавленных от расовой дискриминации.

Конференция продолжалась девять дней, в ходе которых велись интенсивные и зачастую нелегкие переговоры. Тем не менее, не-

смотря на все трудности, которые пришлось преодолеть, Конференция в конечном счете увенчалась успехом, что выразилось в принятии Декларации и Программы действий путем консенсуса.

Документы, принятые на Конференции, охватывают широкий

спектр вопросов. Историческое значение имеют принятые формули-

ровки, касающиеся прошлого. Участники Конференции отметили, что

рабство и работорговля представляют собой преступление против

человечности и что эти явления всегда должны были оцениваться как

таковые. Было также указано, что рабство и работорговля, включая

трансатлантическую работорговлю, стали ужасающими трагедиями в

истории человечества, особенно будучи явлением, отрицавшим человеческую сущность жертв. Участники Конференции также признали, что колониализм привел к расизму и стал причиной страданий и что его последствия ощущаются по сей день.

В отношении Ближнего Востока и сопряженных с ним вопросов участники Конференции выразили обеспокоенность в связи со

страданиями палестинского народа, живущего в условиях иностранной оккупации, и признали неотъемлемое право палестинского народа на самоопределение и его право на формирование независимого государства. Участники Конференции также признали право на безопасность для всех государств в регионе, включая Израиль, и призвали все государства поддержать мирный процесс и обеспечить его скорейшее завершение.

Участники Конференции также напомнили о том, что не следует забывать о холокосте.

Было достигнуто согласие в отношении необходимости принятия национальных планов действий, более жесткого национального

законодательства и предоставления более широкой правовой помощи

жертвам расовой дискриминации. Была также подчеркнута необходи-

мость улучшений в области отправления правосудия и укрепления на-

циональных институтов по борьбе с расовой дискриминацией. В этой

связи была подчеркнута важность надлежащих средств правовой защиты и антидискриминационных мер в интересах жертв расовой дискриминации.

Был принят широкий спектр мер в области просвещения и расширения информированности. В их числе — меры по обеспечению

равенства в областях занятости, здравоохранения и окружающей сре-

ды. Было указано на необходимость обеспечения сбора и изучения достоверных данных в качестве важного предварительного условия для принятия корректировочных мер. В принятые документы были также включены меры по борьбе с расизмом в средствах массовой информации, в том числе на Интернете.

В принятых документах уточняется, что ориентированный на интересы жертв подход является одним из важных методов борьбы за ликвидацию расовой дискриминации. Были конкретно упомянуты аф-

риканцы и лица африканского происхождения, выходцы из Азии и ли-

ца азиатского происхождения, коренные народы, мигранты, беженцы,

меньшинства, цыгане и другие группы. В Дурбане также удалось при-

влечь внимание к гендерному измерению расовой дискриминации, а

также более общему вопросу множественной дискриминации. Помимо

Организация Объединенных Наций 2 этого, было подчеркнуто важное значение вовлечения не только государств, но и широкого спектра заинтересованных сторон, включая гражданское общество, НПО и молодежь, в осуществление данных в Дурбане обязательств.

Анализируя итоги Всемирной конференции, важно отметить,

что Декларация и Программа действий, принятые в Дурбане,имеют как историческое, так и перспективное значение. Они содержат новую и новаторскую по своему характеру антидискриминационную повестку дня, таким образом, являют собой существенный элемент азвивающе

гося глобального диалога по вопросу о том, как искоренить расовую

дискриминацию во всем мире.

Люди во всех частях планеты продолжают ежедневно страдать

от расизма, расовой дискриминации, ксенофобии и связанной с ними

нетерпимости. Они ожидают, что Организация Объединенных Наций и

входящие в нее государства-члены проложат дорогу к лучшему будущему и помогут им обеспечить условия для лучшей и более достойной жизни, избавленной от дискриминации.

Конференцию в Дурбане следует рассматривать как начало, а

не как завершение процесса. Ключевое значение для удовлетворения

надежд и чаяний всех тех, кто продолжает страдать от дискриминации,имеет обеспечение эффективного осуществления обязательств, взятых на этой эпохальной конференции. Во всем мире как среди народов, таки среди правительств, существует небывалое единодушие в отношении необходимости дополнительных усилий в целях осуществления принципов равенства и недискриминации. Декларация и Программа действий, принятые на Конференции, дают международному сообществу инструменты для решения этих задач. Вместе с тем, ценность даже самых лучших инструментов проявляется только тогда, когда им находится практическое применение.\_\_

======

Мы признаем, что ксенофобия в отношении неграждан, осо-

бенно мигрантов, беженцев и лиц, ищущих убежища, является одним

из основных источников современного расизма и что большинство на-

рушений прав человека в отношении членов таких групп совершается в

контексте дискриминационных, ксенофобных и расистских видов прак-

тики;

17.

36. Мы признаем, что во многих частях мира жители Азии и лица

азиатского происхождения сталкиваются с трудностями вследствие

практики социальной предвзятости и дискриминации, распространен-

ной в государственных и частных институтах, и выражаем нашу при-

верженность делу ликвидации всех форм расизма, расовой дискрими-

нации, ксенофобии и связанной с ними нетерпимости, с которыми

сталкиваются жители Азии и лица азиатского происхождения;

37.

38. Мы призываем все государства провести обзор и, при необхо-

димости, пересмотреть любую иммиграционную политику, которая не

согласуется с международными договорами по правам человека, в

целях ликвидации всей дискриминационной политики и практики в

отношении мигрантов, включая жителей Азии и лиц азиатского проис-

хождения;

19

46. Мы признаем позитивный экономический, социальный и куль-

турный вклад мигрантов в развитие как стран происхождения, так и

стран назначения;

47. Мы подтверждаем суверенное право каждого государства раз-

рабатывать и применять свое собственное законодательство и политику

в области миграции и подтверждаем далее, что эта политика должна со-

ответствовать применимым договорам, нормам и стандартам в области

прав человека и обеспечивать свободу от расизма, расовой дискримина-

ции, ксенофобии и связанной с ними нетерпимости;

48. Мы с беспокойством отмечаем и осуждаем проявления и акты

расизма, расовой дискриминации, ксенофобии и связанной с ними не-

терпимости в отношении мигрантов, а также часто применяемые к ним

стереотипы и вновь подтверждаем обязанность государств защищать

21

права человека мигрантов, находящихся под их юрисдикцией, и обязан-

ность правительств оберегать и защищать мигрантов от неправомер-

ных или насильственных действий, в частности от актов расовой дис-

криминации и преступлений, совершаемых лицами или группами из

расистских побуждений или из ненависти к иностранцам, и подчерки-

ваем необходимость справедливого и равноправного отношения к

мигрантам в обществе и на рабочих местах;

49. Мы подчеркиваем важность создания условий, способствующих

формированию более гармоничных отношений, терпимости и уваже-

нию между мигрантами и остальной частью общества в странах, в ко-

торых они находятся, в целях ликвидации проявлений расизма и ксено-

фобии в отношении мигрантов. Мы подчеркиваем, что воссоединение

семей оказывает положительное воздействие на интеграцию и что госу-

дарства должны содействовать воссоединению семей;

50. Мы помним об уязвимом положении, в котором зачастую ока-

зываются мигранты вследствие, среди прочего, их отъезда из стран их

происхождения и трудностей, с которыми они сталкиваются из-за раз-

личий в языке, обычаях и культуре, а также об экономических и соци-

альных трудностях и препятствиях для возвращения тех мигрантов, ко-

торые не имеют документов или положение которых не урегулировано;

51. Мы вновь подтверждаем необходимость ликвидации расовой

дискриминации в отношении мигрантов, включая трудящихся-мигран-

тов, в таких сферах, как занятость, социальные услуги, включая образо-

вание и здравоохранение, а также доступ к системе правосудия, и что

обращение с ними должно соответствовать международным договорам

в области прав человека и быть свободным от расизма, расовой дискри-

минации, ксенофобии и связанной с ними нетерпимости;\_\_

89. Мы с сожалением отмечаем, что некоторые средства массовой

информации, создавая неверное представление об уязвимых группах и

отдельных лицах, в частности мигрантах-беженцах, и формируя негатив-

ные стереотипы, способствуют распространению в обществе ксенофо-

бии и расистских настроений и в некоторых случаях поощряют насилие

со стороны расистски настроенных лиц и групп;

======

**ПРОГРАММА ДЕЙСТВИЙ**

*Признавая* настоятельную необходимость преобразования це-

лей Декларации в практическую и осуществимую Программу действий,

Всемирная конференция по борьбе против расизма, расовой дискрими-

нации, ксенофобии и связанной с ними нетерпимости:

**МИГРАНТЫ**

24. *просит* все государства бороться с проявлениями общего не-

признания мигрантов и активно пресекать все расистские проявления и

действия, которые порождают ксенофобное поведение и негативные

чувства по отношению к мигрантам или их неприятие;

25. *призывает* международные и национальные неправительст-

венные организации включать в свои программы и мероприятия дея-

тельность по мониторингу и защите прав человека мигрантов и распро-

странять среди правительств и общественности во всех государствах

информацию о необходимости предупреждения расистских действий и

проявлений дискриминации, ксенофобии и связанной с ними нетерпи-

мости в отношении мигрантов;

26. *просит* государства в полной мере и эффективно поощрять и

защищать права человека и основные свободы всех мигрантов в соот-

ветствии со Всеобщей декларацией прав человека и их обязательствами

по международным договорам в области прав человека, независимо от

иммиграционного статуса мигрантов;

27. *призывает* государства содействовать просвещению по вопро-

сам прав человека мигрантов и развернуть информационные кампании

для обеспечения того, чтобы общественность получала правдивую ин-

формацию по вопросам, касающимся мигрантов и миграции, в том числе

о позитивном вкладе мигрантов в жизнь общества принимающей страны

45

и уязвимости мигрантов, особенно тех, кто находится в стране на неза-

конном положении;

28. *призывает* государства содействовать скорейшему и эффек-

тивному воссоединению семей, которое оказывает положительное воз-

действие на социальную интеграцию мигрантов, с должным учетом же-

лания многих членов семей получить независимый статус;

29. *настоятельно призывает* государства принять конкретные ме-

ры по ликвидации расизма, расовой дискриминации, ксенофобии и

связанной с ними нетерпимости на рабочем месте в отношении всех

трудящихся, в том числе мигрантов, и обеспечить полное равенство

всех перед законом, включая трудовое законодательство, и далее на-

стоятельно призывает государства устранить, где это необходимо,

барьеры, препятствующие участию в профессиональной подготовке,

ведению коллективных переговоров, трудоустройству, контрактам и

профсоюзной деятельности; доступу к судебным и административным

трибуналам, рассматривающим жалобы; поиску работы в различных

частях страны проживания; и работе в безопасных и не приводящих к

ухудшению здоровья условиях;

30. *настоятельно призывает* государства:

*a*) разработать и осуществлять политику и планы действий и

усилить и принимать превентивные меры для содействия боль-

шей гармонии и терпимости в отношениях между мигрантами и

принимающими обществами с целью ликвидации проявлений

расизма, расовой дискриминации, ксенофобии и связанной с ними

нетерпимости, включая акты насилия, совершаемые во многих

обществах отдельными лицами или группами лиц;

*b*) рассмотреть и, в случае необходимости, внести изменения в

свои иммиграционные законы, политику и практику, с тем чтобы

они не предусматривали расовую дискриминацию и соответство-

вали обязательствам государств по международным договорам в

области прав человека;

*c*) принимать конкретные меры, охватывающие принимаю-

Организация

Объединенных Наций 46

щее общество и мигрантов, в целях поощрения уважения куль-

турного многообразия, содействия справедливому обращению с

мигрантами и разработке, в случае необходимости, программ,

способствующих их интеграции в социальную, культурную, поли-

тическую и экономическую жизнь;

*d*) обеспечить гуманное и справедливое обращение с мигранта-

ми, независимо от их иммиграционного статуса, задерживаемыми

государственными органами, и получение ими эффективной пра-

вовой защиты и, в случае необходимости, помощи компетентного

устного переводчика, согласно соответствующим нормам между-

народного права и стандартам в области прав человека, особенно

во время допросов;

*е*) обеспечить, чтобы полиция и иммиграционные службы об-

ращались с мигрантами с уважением их достоинства и без какой-

либо дискриминации в соответствии с международными стан-

дартами, путем организации, в частности, специализированных

учебных курсов для администраторов, сотрудников полиции, ра-

ботников иммиграционных служб и других заинтересованных

групп;

*f*) рассмотреть вопрос о поощрении признания уровня акаде-

мической, профессиональной и технической подготовки мигран-

тов, с тем чтобы обеспечить внесение ими максимального вклада

в жизнь общества в их новых странах проживания;

*g*) принять все возможные меры для поощрения всесторонне-

го пользования всеми мигрантами всеми правами человека,

включая права, связанные со справедливой заработной платой и

равным вознаграждением за равный труд, без проведения каких-

либо различий, а также правом на социальную защищенность в

случае безработицы, болезни, инвалидности, потери кормильца,

старости или отсутствия средств к существованию по другой

причине, не поддающейся их контролю, на социальное обеспече-

ние, включая социальное страхование, доступ к образованию,

медицинскому обслуживанию и социальным услугам, а также на

уважение их культурной самобытности;

47

*h*) рассмотреть возможность принятия и осуществления имми-

грационной политики и программ, которые давали бы возможность

иммигрантам, в особенности женщинам и детям, являющимся

жертвами супружеского или бытового насилия, освободиться от

оскорбительных взаимоотношений;

31. *настоятельно призывает* государства, ввиду увеличения доли

женщин-мигрантов, уделять особое внимание гендерным вопросам,

включая дискриминацию по признаку пола, в особенности тем много-

численным препятствиям, с которыми сталкиваются женщины-мигран-

ты; провести детальное исследование не только в отношении наруше-

ний прав человека женщин-мигрантов, но и в отношении того вклада,

который они вносят в экономику стран своего происхождения и стран,

которые их принимают, и включить его выводы в доклады договорным

органам;

32. *настоятельно призывает* государства признать, что мигранты,

давно находящиеся в иммиграции и имеющие соответствующие доку-

менты, имеют те же экономические возможности и обязанности, что и

другие члены общества;

33. *рекомендует* странам, принимающим мигрантов, рассмотреть

в качестве первоочередного вопроса возможность оказания им надле-

жащих социальных услуг, в частности в сферах здравоохранения, об-

разования и адекватного жилья, в сотрудничестве с учреждениями

Организации Объединенных Наций, региональными организациями и

международными финансовыми органами; также просит эти учрежде-

ния адекватно реагировать на просьбы об оказании таких услуг;

**БЕЖЕНЦЫ**

34. *настоятельно призывает* государства выполнять свои обяза-

тельства в соответствии с международным правом в области прав чело-

века, правом беженцев и гуманитарным правом, касающемся беженцев,

просителей убежища и перемещенных лиц, и настоятельно призывает

международное сообщество обеспечить им защиту и помощь на спра-

ведливой основе и с должным учетом их потребностей в различных ча-

стях мира, руководствуясь принципами международной солидарности,

Организация

Объединенных Наций 48

совместного несения бремени возникающих в связи с этим проблем и

международного сотрудничества, и распределять соответствующие

обязанности;

35. *призывает* государства признать расизм, расовую дискримина-

цию, ксенофобию и связанную с ними нетерпимость, с которыми могут

сталкиваться беженцы, стремящиеся интегрироваться в социальную

жизнь принимающих их стран, и призывает государства разработать

стратегии с целью ликвидации этой дискриминации и содействия

полному осуществлению прав человека беженцев в соответствии с их

международными обязательствами и гарантиями. Государствам-участ-

никам следует обеспечить, чтобы все меры, касающиеся беженцев, пол-

ностью соответствовали положениям Конвенции 1951 года о статусе

беженцев и Протоколу к ней 1967 года.

36. *настоятельно призывает* государства принять эффективные

меры для защиты женщин и девочек из числа беженцев и внутренних

перемещенных лиц от насилия, расследовать любые случаи такого наси-

лия и привлекать виновных к ответственности, при необходимости, в

сотрудничестве с соответствующими компетентными организациями;\_\_

***Образование в области прав человека***

125. *просит* государства включить борьбу против расизма, расовой

дискриминации, ксенофобии и связанной с ними нетерпимости в чис-

ло мероприятий, подлежащих проведению в рамках Десятилетия обра-

зования в области прав человека Организации Объединенных Наций

(1995–2004 годы) и учесть рекомендации доклада о среднесрочной

оценке хода Десятилетия;

126. *призывает* все государства, в сотрудничестве с Организацией

Объединенных Наций, Организацией Объединенных Наций по вопро-

сам образования, науки и культуры и другими соответствующими меж-

дународными организациями, разработать и осуществлять культурные

и просветительские программы, направленные на борьбу с расизмом,

расовой дискриминацией, ксенофобией и связанной с ними нетерпи-

мостью, в целях обеспечения уважения достоинства и ценности жизни

всех людей и укрепления взаимопонимания между всеми культурами и

цивилизациями. Она далее настоятельно призывает государства орга-

низовать проведение кампаний по информированию общественности

и специальных программ подготовки по вопросам прав человека, при

необходимости на местных языках, в целях борьбы с расизмом, расовой

дискриминацией, ксенофобией и связанной с ними нетерпимостью и

содействия уважению ценностей многообразия, плюрализма, терпимо-

сти, взаимного уважения, культурного взаимопонимания, интеграции и

открытости. Такие программы и кампании должны быть ориентирова-

ны на все слои общества, в особенности на детей и молодежь;

77

127. *настоятельно призывает* государства активизировать свои

усилия в области образования, включая образование в области прав че-

ловека, для углубления понимания и повышения осведомленности о

причинах, последствиях и пороках расизма, расовой дискриминации,

ксенофобии и связанной с ними нетерпимости, и настоятельно призы-

вает также государства, в консультации, по необходимости, с органами,

отвечающими за образование, и частным сектором, и поощряет такие

органы и частный сектор, в зависимости от обстоятельств, разрабаты-

вать учебные материалы, включая учебники и словари, направленные

на борьбу с этими явлениями, и в этом контексте призывает государст-

ва уделять первоочередное внимание, когда это необходимо, пересмот-

ру учебников и учебных программ и внесению в них соответствующих

изменений для устранения любых элементов, которые могут способст-

вовать развитию расизма, расовой дискриминации, ксенофобии и свя-

занной с ними нетерпимости или усилению негативных стереотипов, а

также включать в них материалы, способствующие ломке таких стерео-

типов;

128. *настоятельно призывает* государства, при необходимости в

сотрудничестве с соответствующими организациями, включая молодеж-

ные организации, поддерживать и осуществлять программы формаль-

ного и неформального государственного образования, направленные

на поощрение уважения культурного многообразия;\_\_

***Образование в области прав человека для детей и молодежи***

129. *настоятельно призывает* государства внедрять и, при необхо-

димости, укреплять антидискриминационные и антирасистские компо-

ненты в школьных учебных программах по правам человека, разраба-

тывать и совершенствовать соответствующие учебные материалы,

включая учебники по истории и другим дисциплинам, и обеспечивать,

чтобы все преподаватели получали эффективную подготовку и надле-

жащую мотивацию для формирования жизненных позиций и поведен-

ческих моделей, основанных на принципах недискриминации, взаим-

ного уважения и терпимости;

130. *призывает* государства осуществлять и облегчать деятельность,

направленную на просвещение молодежи в области прав человека и

Организация

Объединенных Наций 78

обязанностей и прав гражданина в демократическом обществе, а также

внедрение в их сознание ценностей солидарности, уважения и понима-

ния разнообразия, включая уважение различных групп. Следует при-

нять или разработать специальные меры по информированию и обра-

щению особого внимания молодежи на демократические ценности и

права человека в целях борьбы с идеологиями, основанными на ложной

теории расового превосходства;

131. *настоятельно призывает* государства предложить всем шко-

лам рассмотреть вопрос о развитии учебных мероприятий, включая

внешкольные, с целью повышения информированности для борьбы

против расизма, расовой дискриминации, ксенофобии и связанной с

ними нетерпимости, в частности путем празднования Международного

дня по борьбе за ликвидацию расовой дискриминации (21 марта);

132. *рекомендует* государствам вводить или активизировать обра-

зование в области прав человека, в целях искоренения предрассудков,

ведущих к расовой дискриминации, и в целях поощрения взаимопони-

мания, терпимости и дружбы между различными расовыми или этни-

ческими группами, в рамках школьных программ и программ высших

учебных заведений и поддерживать программы формального и нефор-

мального государственного образования, нацеленные на поощрение

уважения культурного многообразия и чувства собственного достоин-

ства жертв;\_\_

***Образование в области прав человека для должностных лиц***

***и специалистов***

133. *настоятельно призывает* государства развивать и укреплять

подготовку по антирасистским и гендерным аспектам прав человека

для государственных должностных лиц, включая сотрудников системы

правосудия, в особенности правоохранительных, исправительных орга-

нов и служб безопасности, а также здравоохранительных, школьных и

миграционных органов;

134. *настоятельно призывает* государства уделять особое внимание

негативным последствиям расизма, расовой дискриминации, ксенофо-

бии и связанной с ними нетерпимости для отправления правосудия и

79

справедливого судопроизводства и осуществлять помимо других мер

общенациональные кампании по повышению уровня осведомленности

государственных органов и должностных лиц об их обязательствах по

Международной конвенции о ликвидации всех форм расовой дискри-

минации и другим соответствующим договорам;

135. *просит* государства, в соответствующих случаях в сотрудниче-

стве с международными организациями, национальными учреждения-

ми, неправительственными организациями и частным сектором, орга-

низовывать и содействовать проведению для работников прокуратуры,

судебной системы и других государственных структур профессиональ-

ной подготовки, включая курсы или семинары, посвященные между-

народным нормам, запрещающим расовую дискриминацию, и их при-

менимости во внутреннем законодательстве, а также выполнению их

международных обязательств в области прав человека;

136. *призывает* государства обеспечивать, чтобы образование и

профессиональная подготовка, особенно преподавательского состава,

содействовали уважению прав человека и борьбе против расизма, расо-

вой дискриминации, ксенофобии и связанной с ними нетерпимости и

чтобы учебные заведения осуществляли политику и программы, утверж-

денные соответствующими органами по обеспечению равных возмож-

ностей, антирасизма, равенства полов и культурного, религиозного и

другого многообразия, при участии преподавателей, родителей и уча-

щихся, и следили за ходом их осуществления. Она далее настоятельно

призывает всех работников системы просвещения, включая преподава-

телей всех уровней, религиозные общины, средства печати и электрон-

ные средства информации, играть эффективную роль в образовании в

области прав человека, в том числе в качестве средства борьбы против

расизма, расовой дискриминации, ксенофобии и связанной с ними не-

терпимости;

137. *призывает* государства рассмотреть возможность принятия

мер по активизации набора, кадрового закрепления и продвижения по

службе женщин и мужчин, принадлежащих к группам, которые в на-

стоящее время недопредставлены в преподавательской сфере в резуль-

тате расизма, расовой дискриминации, ксенофобии и связанной с ними

нетерпимости, и гарантировать им подлинно равный доступ к этой

Организация

Объединенных Наций 80

профессии. Особые усилия следует предпринять для набора женщин и

мужчин, способных эффективно взаимодействовать со всеми группами;

138. *настоятельно призывает* государства укреплять меры по под-

готовке в области прав человека и повышению информированности ра-

ботников иммиграционных служб, пограничной полиции и персонала

следственных изоляторов и тюрем, местных органов власти и других

гражданских служащих, обеспечивающих выполнение законов, а также

преподавателей, уделяя при этом особое внимание правам человека ми-

грантов, беженцев и лиц, ищущих убежища, в целях предотвращения

совершения актов расовой дискриминации и ксенофобии и возникнове-

ния ситуаций, когда существующие предрассудки приводят к принятию

решений, основанных на расизме, расовой дискриминации, ксенофобии

или связанной с ними нетерпимости;

139. *настоятельно призывает* государства обеспечивать или укреп-

лять подготовку сотрудников правоохранительных, иммиграционных и

других соответствующих органов по предупреждению торговли людь-

ми. Эта подготовка должна быть сосредоточена на методах предотвра-

щения такой торговли, судебного преследования торговцев и защите

прав жертв, включая защиту жертв от торговцев. Подготовка должна

также учитывать необходимость рассмотрения прав человека, прав

ребенка и гендерной проблематики и поощрять сотрудничество с не-

правительственными организациями, другими соответствующими

организациями и другими слоями гражданского общества;\_\_

Конференция по обзору Дурбанского процесса: вопрос коренных народов

С 20 по 24 апреля 2009г. в Управлении Верховного комиссара по правам человека состоялась Конференция по обзору Дурбанского процесса. Единственным представителем коренных народов Российской Федерации на Конференции была Нечушкина Е.Н., руководитель РОО «Информационно-правовой центр коренных народов Красноярского края», вице-президент МОО «Льыоравэтльан». Конференция по обзору Дурбанского процесса предоставила возможность дать оценку и ускорить прогресс в осуществлении мер, утвержденных на Всемирной конференции против расизма, расовой дискриминации, ксенофобии и связанной с ними нетерпимости, состоявшейся в 2001 году в Дурбане, ЮАР. Принятые путем консенсуса итоговые документы Всемирной конференции 2001 года — Дурбанская декларация и Программа действий, являются самой полной и обстоятельной программой борьбы против расизма, расовой дискриминации, ксенофобии и связанной с ними нетерпимости. Они охватывают далеко идущие меры, нацеленные на борьбу против расизма во всех его проявлениях, в том числе введение более сурового антидискриминационного законодательства и административных мер; улучшение просветительской деятельности, доступа к системе здравоохранения и к системе отправления правосудия; усиление борьбы с бедностью и содействие развитию; улучшение средств правовой защиты и ресурсов, предоставляемых жертвам расизма, а также укрепление культурного многообразия и уважения к принципу верховенства права и прав человека.

Вне зависимости от разразившегося на конференции международного скандала, вызванного заявлением президента Ирана и реакций официальных делегаций, коренные народы смогли эффективно определить свою позицию на конференции и отношение к Дурбанской декларации и Программе действий.

На сайте Управления Верховного комиссара по правам человека (ohchr.org) и сайте Конференции (durbanreview2009.com) доступны Итоговый документ Конференции по обзору Дурбанского процесса, а также иные документы, иллюстрирующие ход Конференции.

Данные документы вместе с Дурбанской декларацией и Программой действий составляют дополнительные правовые возможности защиты прав коренных народов.

На основании принятых документов, Управлением Верховного комиссара по правам человека должны быть разработаны национальные программы действий. Коренные народы также могут включаться в процесс реализации и контроля мер по ликвидации дискриминации в рамках программы Российской Федерации.